

FUNDADOR-PROPIETARIO: DON PURIFICACION DE CORA Y MAS-VILLAFUERTE.—DIRECTOR: DON ANTONIO DE CORA Y SABATER

La situación de Melilla y el Gobierno

Las consultas han comenzado.-Monte Arruit no se rindió todavía.- Detalles de la evacuación de Nador.-La situación de la columna Navarro.-Los moros tienen artillería y elementos de combate precisos.-¿Se prepara el ataque a la plaza de Melilla?-¿Vive el general Fernández Silvestre?-Otras noticias

GLOSARIO ESPAÑOL

ORGANIZACION Y SERIEDAD

Cuando se recibieron en España las primeras noticias de los trágicos sucesos acaecidos en la zona de Melilla, aparte de la sorpresa y el dolor, se produjo en todo el país, natural desorientación, que ha aumentado en estos días con esa absurda previa censura con la que solo se consigue tener más en tensión los ánimos y que la desconfianza se arraigue más en todos los pechos.

¿Para qué esa censura? El país entero sabe que en Melilla estamos peor que en 1909, que nuestra soberanía se reduce estrictamente a lo que ocupa la plaza y que hay unas columnas asediadas a las que no es posible socorrer todavía. Eso es lo esencial de lo que ocurre en Melilla; lo demás son incidentes.

¿Si se sabe, pues, lo principal para que silencie con tanto cuidado lo accesorio? Son ganas de tenernos siempre en minoridad y no tratarnos como a hombres.

Otra prueba de la falta de seriedad de nuestros políticos es el no haber procedido ya como las circunstancias demandan. Lo serio y racional es que se constituya un Gobierno consistente y capacitado que inmediatamente explique con toda claridad a la nación cuál es nuestro papel en Marruecos, a que estamos obligados, cuáles son nuestras conveniencias y con qué medios se cuenta. Y todo esto hay que hacerlo sin pérdida de días, rápidamente, para que el país sepa a qué atenerse y en ninguna ocasión pueda llamarse a engaño. Lo demás es jugar caprichosamente con la sangre y con el oro de la nación y a ello no tiene nadie derecho y mucho menos estos políticos y estos generales que comienzan por declarar que han sido los primeros sorprendidos por los acontecimientos. Ha llegado el momento de proceder con sinceridad y seriedad, dejando a un lado historismos y patrioterías, colocándose en el justo medio para obrar conforme lo exigen los intereses del país y la honra de la nación.

También como en 1909 se nota una total ausencia de organización en el envío de refuerzos a Melilla. Se están enviando batallones sueltos desmembrados los regimientos para constituir allí unidades y poner al frente de ellas a favoritos; se están enviando elementos innecesarios, como artillería de sitio y tanques, y no se envía lo más preciso, como son aeroplanos, material móvil y sanitario, etc. En una palabra: no hay organización.

Afortunadamente, el general Berenguer, ha huido del sistema de 1909 de enviar directamente las tropas desde los barcos al campo de batalla, y prefiere entrenarlas antes de hacerlas entrar en combate. Nos parece muy pródigo ese modo de proceder, pero no todo se ha de confiar a la prudencia de un hombre. Hay que secundarle no haciendo tonterías y procediendo con método.

En resumen: que para hacer frente a la situación hacen falta organización y seriedad. Dios quiera que contemos con lo uno y con lo otro.

ARIEL.

DESDE BARCELONA

1909 1921

La carencia de noticias concretas de lo ocurrido en Melilla y de la situa-

ción actual de nuestras tropas de aquella zona, tiene, como es natural, en constante zozobra a la opinión pública.

El rigor con que aquí se ejerce la previa censura para la Prensa, que llega a no permitir la publicación de informaciones procedentes de periódicos madrileños ya llegados a Barcelona, contribuye poderosamente a que esa zozobra vaya en aumento y a que adquieran carta de naturaleza los más estupendos infundios.

Esta zozobra, no llega por fortuna a influir en la tranquilidad pública, pero ello se debe exclusivamente al desconcierto reinante entre los elementos extremistas que siempre estaban preparados para explotar en beneficio propio cualquier suceso que pudiera afectar al sentimentalismo de nuestras clases populares.

Dispersos los sindicalistas, en liquidación los grupos republicanos y desorganizadas las sociedades obreras de resistencia, gracias a la presencia del principio de autoridad que hace, un año se deja observar en Barcelona, no hay temor de que pueda cristalizarse en violenta protesta llevada a la vía pública, la natural depresión momentánea que las primeras noticias adversas de Marruecos impregnaron a los espíritus.

De ello están bien convencidas las autoridades y por estarlo no han creído oportuno adoptar medidas de prevención que pudieran salir al paso de cualquier tentativa bullanguera, con finalidades revolucionarias.

El obrero catalán, que siempre vivió inconscientemente de instrumento de los revoltosos, libre de sus opresores que lo tiraban y explotaban, solo piensa ahora en trabajar para vivir y dando una elocuente prueba de patriotismo y de buen sentido, se contiene sus sentimientos y no intenta crear obstáculos a quienes tienen el deber de hacer frente a la situación proporcionando a las autoridades de Marruecos cuantos elementos necesitan para que el honor de sus tropas quede a salvo y para que sea vengada la preciosa sangre derramada como consecuencia de una infame traición, por nuestros valerosos hermanos en aquellos territorios.

La situación actual de Barcelona en nada se parece a la de 1909, en que bastó una medida de gobierno, tal vez poco meditada, para que unos cuantos revoltosos se adueñaran de Barcelona, aprovechando el declinamiento de los espíritus y la indecisión de las autoridades.

Por eso, porque el principio de autoridad impera en Barcelona y porque ese mismo principio de autoridad ha dado al traste con todas las maquinaciones revolucionarias, la zozobra que ante la carencia de noticias concretas de Melilla se siente en Barcelona y la depresión de los espíritus por la defecación sufrida, no será bastantes a facilitar a los agitadores de oficio la realización de sus antipatrióticos proyectos. El tiempo se encargará de darnos la razón.

JOSÉ CONMART.

Barcelona, agosto de 1921.

LA SITUACION POLITICA

Telegrama oficial

El señor gobernador civil recibió ayer el siguiente telegrama del ministro de la Gobernación:

«Los dolorosos incidentes ocurridos últimamente en la zona de Melilla reclaman resolución, por los cuales el Gobierno cree indispensable el concurso de mayores representaciones de opinión que las que personalmente y directamente integran, y en su virtud ha acordado aconsejar a S. M. el Rey que consulte el juicio de las personas idóneas políticas a quienes es costumbre hacerlo en casos como el presente, antes de adoptar la resolución más conveniente para el interés nacional.»

Madrid 6-22/55

MÁS BAJAS

Pequeña lista

En el Ministerio de la Guerra facilitaron a la prensa una nueva lista de bajas.

Figuran en ella como heridos graves el teniente Sr. Soler y el alférez Sr. San Román.

Hay dos soldados muertos y 25 heridos.

OFRECIMIENTOS

Camiones automóviles y material sanitario

En el Ministerio de la Guerra continúan recibiendo muchos ofrecimientos, especialmente de camiones automóviles y material sanitario.

LAS DECLARACIONES DE TOVAR

No habló del Raisuli

El ex ministro de la Guerra general Tovar manifestó a los periodistas que él en sus recientes declaraciones acerca de la campaña de Marruecos, no habló para nada del Raisuli.

MONTE ARRUIT NO SE RINDIÓ

El general Navarro, sigue combatiendo

No habiendo confirmación los rumores circulados ayer respecto a la evacuación de Monte Arruit por la columna del general Navarro.

¿MIL BAJAS ENEMIGAS?

Rompí el cerco la columna Navarro?

Una personalidad autorizada manifestó a los periodistas que las noticias de que esta mañana, momentos antes de salir el Rey para la Casa de Campo, recibió un despacho urgente de Melilla en el que se le daba cuenta de una brillante operación realizada por la columna del barón de Casa Davalillo.

Según las manifestaciones de dicha personalidad, las fuerzas de Navarro, viéndose cercadas y en desesperada situación, intentaron romper el cerco enemigo, consiguiéndolo con éxito.

Atacó al enemigo con gran arrojo, ocasionándole más de 1.000 bajas.

SIGUE DICIÉNDOSE QUE VIVE EL GENERAL SILVESTRE

¿Está en poder de Abd-El-Krim?

Desde Melilla telegrafían recogiendo el rumor de que el heroico comandante general de aquella plaza general Sr. Fernández Silvestre, no es exacto que se haya suicidado, sino que, por el contrario, vive.

Añádese que está prisionero de los moros.

Estos rumores que por segunda vez desmenten la muerte del general Silvestre, hacen relación a manifestaciones de confidentes moros llegados a Melilla, los cuales afirman que Silvestre está en poder de Abd-El-Krim.

Sólo a título de información transmito estos rumores, cuya veracidad se pone en duda, después

de las manifestaciones que a raíz de la catástrofe de Annual hizo el hijo del general Silvestre.

Sin embargo algunos moros que ayer llegaron a Melilla dicen que vieron a Silvestre en poder del enemigo.

LA EVACUACION DE NADOR

Algunos detalles dolorosos

Las tropas que estaban de guarnición en Nador y que tuvieron que evacuar dicha plaza, han hecho manifestaciones respecto a la evacuación de la misma.

Las fuerzas de Nador se defendieron heroicamente.

Los heridos y enfermos sitos en la plaza ofrecían un espectáculo desolador, pues no podía atenderse por falta de agua y material sanitario.

Los moros tienen artillería y todos los elementos necesarios de combate

Añaden que la resistencia de la guarnición de Nador continuó hasta el momento en que fué materialmente imposible resistir los ataques enemigos.

Unos 5.000 moros atacaron con gran violencia la plaza, lanzándose al asalto de la misma.

Iban provistos de Artillería y de más elementos bélicos de toda clase. Dentro de la plaza comenzaron a caer granadas, desmorronando las defensas de la misma y causando grandes estragos en la población.

Algunas de las granadas enemigas cayeron en la fábrica de harinas, en donde la defensa era más fuerte.

Los moros obligaron a disparar un cañón a un cabo de Artillería que cogieron prisionero.

El enemigo empleó la dinamita, volando algunos puestos de defensa y abriendo boquetes en algunos edificios, entre ellos la iglesia.

En la fábrica de harinas ocasionaron los proyectiles ocho muertes y 14 heridos.

Efecto del horrible calor que se dejaba sentir, descomponíanse los cadáveres y el hedor era insoportable.

La guarnición procedió a quemar los cadáveres de sus compatriotas caídos en la fábrica de harinas.

El cadáver del comandante señor Saúl, no fué quemado, sino encerrado en una cocina en roca viva.

Al ocupar los moros la plaza, desarmaron a las fuerzas de la guarnición, excepto a los oficiales a los que les dejaron los sables.

Les hicieron presenciar el destierro de 5.000 kabiles y luego les ordenaron retirarse.

El número total de supervivientes es de 165

Les indicaron el camino de la retirada por el Atalayón.

Prisioneros

En la Iglesia de Nador quedan 200 prisioneros.

Cuéntase entre ellos al coronel Sr. Araujo.

Primo de Rivera

Dícese que está herido el teniente coronel Sr. Primo de Rivera.

La Benemérita

Las fuerzas de la Guardia civil batieron en Nador con un heroísmo inusitado.

DE PROVINCIAS

Varios actos

Mañana domingo se celebrarán en diversas provincias actos en beneficio de los soldados que luchan en África.

En la mayor parte de las capitales españolas se preparan solemnes funerales por el alma de los soldados fallecidos en Melilla.

Llegada de fugitivos

A Melilla

Continúan llegando a Melilla muchos fugitivos españoles.

Vienen en lamentable estado. Se les facilitan socorros por las autoridades.

¿Preparando el ataque contra Melilla?

Graves rumores

Dícese que se concentran muchos miles de kabiles con objeto de atacar la plaza de Melilla. Dáse por descontento el fracaso del enemigo si intentase tal empresa.

Más de Nador

Noticias confirmadas

Se confirma que las fuerzas de Nador destruyeron los depósitos de municiones antes de caer la plaza en poder del enemigo.

En la Restinga

Sin novedad

En la Restinga no ocurre novedad a nuestras tropas.

Prosiguen las fortificaciones. Igual ocurre en las faldas del Gurugú.

La situación de la columna Navarro es desesperada

Atacada por cuatro frentes.—El abastecimiento por los aviladores.—Sólo un milagro puede salvar a la columna

Las últimas noticias recibidas de Melilla dicen que la columna Navarro sigue resistiendo en Monte Arruit.

La situación no puede ser más desesperada.

Sólo por un verdadero milagro pueden salvarse dichas fuerzas.

El enemigo ataca vigorosamente Monte Arruit por cuatro frentes a la vez, empleando los grandes núcleos en el ataque, provisto de artillería.

Los aviladores volaron sobre Monte Arruit ayer mañana, arrojando paquetes de víveres y municiones.

La resistencia de las fuerzas que manda el barón de Casa Davalillo hácese por momentos difícilísima.

Se hacen fuertes únicamente en la Alcazaba.

De no acudir en su auxilio tendrán que sucumbir ante el enemigo.

Dícese que dirige el ataque contra Monte Arruit el jefe enemigo Abd-El-Krim.

EN PALACIO

Allende Salazar

A las diez despachó durante 20 minutos con el Rey el presidente del Consejo.

A la salida manifestó que no había nada extraordinario. Negó que se hubiese planteado la crisis.

Afirmó que las consultas se referían únicamente a asuntos de Marruecos.

La Clerva

Puso a la firma del Rey varios

decretos de Obras públicas, el ministro de Fomento.

Hablando el Sr. La Clerva con los periodistas dijo que no sabía nada referente a la marcha de las consultas.

Recomendó mucha calma a los periodistas.

Les dijo que convenía la serenidad en la Prensa para estos momentos.

Reconoció que la Prensa había sabido dar la nota patriótica en esta ocasión, manteniéndose serena ante los sucesos.

COMIENZAN LAS CONSULTAS

Maura

Fué también a Palacio esta mañana a las doce el Sr. Maura.

Los periodistas al verle legar le preguntaron por la salud.

El Sr. Maura dijo que llevaba superávit de salud, e hizo algunas consideraciones a este propósito.

Anunció que nada diría antes de ser recibido por el Rey.

Estuvo en la regia cámara dos horas.

Al salir dijo que de esta vez no tenía que facilitar nota porque no había crisis.

Estuvo con Su Majestad hablando de cosas.

Se le preguntó cuál era la opinión que había dado al Rey.

Contestó que la opinión dada al Monarca era la misma que había dado ayer al Gobierno.

¿Maura Peder?

La entrevista que celebraron los Sres. Maura y La Clerva sigue siendo objeto de animados comentarios.

También la conferencia celebrada entre los señores Allende Salazar y Maura se comenta mucho.

Todos estos señores al ser interrogados por los periodistas afirmaron con gran insistencia que habían de decir cosas de Marruecos, pero que no se ocuparon de política.

A pesar de estas afirmaciones la opinión que alcanzo mucho ambiente la de que por consecuencia de estas entrevistas será fácil que el señor Maura sea encargado por el Monarca de formar Gobierno y acaso dentro de muy pocas horas.

Declaraciones de La Clerva, rectificadas

El Sr. La Clerva a quien le preguntaron hoy los reporteros que eran ciertas unas declaraciones que él había hecho en la Prensa, contestó que si eran suyas, pero que las circunstancias habían cambiado desde entonces.

DE BARCELONA

Explosión delatoro

Anoche entraron algunos guardias en una cacharrería de San Juan, y allí un ruido delator de una explosión.

Era la casa de Isabel Prats y dentro estaban muertos dos jóvenes y uno de ellos hijo de Isabel y hermano de Antonio.

Estos jóvenes estaban poniendo pistones a unas bombas y les estallaron en las manos.

Al registrar los dos cadáveres se les encontraron pistolas automáticas.

Isabel Prats fué detenida. Hasta ahora no se conocen sus declaraciones.

SIOL

EL PROGRESO
FIESTAS DE SAN FROILÁN

Director de EL PROGRESO
Mi querido amigo:
EL PROGRESO de su digna
acción, alude en su número de
la Junta de festejos del pasado
año. Ese es el motivo de que le
haya escrito rogándole encarecidamente
la asistencia de las presentes líneas
de la importante diario.
La Junta organizadora de los festi-
vos de San Froilán en el año últi-
mo vive, no tiene vigencia ac-
tual. Trabajo, realizó su cometido
oportuno también publicó en
la prensa local la liquidación de cuen-
tas y gastos e ingresos efectuados
motivo de la labor que le había
cometido. De esa liquidación
resultó un saldo favorable de
100 pesetas que por encargo de
los dignos compañeros
comisión pongo a la disposición
de la Junta que se encarga
de aquellos festejos en el co-
mún año.
Otra cosa no puedo hacer. Para
organizar una reunión de fuerzas
de la localidad ni tengo perso-
nal ni representación alguna que
autorice para tales iniciativas,
deberá a mi juicio por derecho
deber a los presidentes de cor-
poraciones o entidades intimamente
ligadas con los intereses ligados con
intereses licenciosos y comprome-
tidos a venir por los propios. Yo ac-
tualmente soy un modesto ciudadana-
do más allá de la individual,
una más, ni vecino de Lugo; amén
y como excusa, algo han de
ser mis servicios continuados
en algunas años acá en eso, para al-
ividades y tonterías, de
organizar fiestas y especia-
lmente examinados al beneficio so-
cial.
O sea pues abundantemente justi-
ficada mi inhibición y traslado, por
lo que, el requerimiento de EL
PROGRESO a quien deba recoger
asumiendo en que en mi poder
de la citada cantidad de 252'00
pesetas para entregar a la Comisión
preparar los próximos festejos
de Lugo.
Una vez más le quedará recono-
cer a su afectísimo amigo que le
da la mano, *Marcial Neira.*

DEAL BAR

ASAMBLEA AGRARIA

NOTA OFICIOSA
Fue facilitada la siguiente
oficio de la Asamblea agraria
celebrada en Lugo
ayer terminó la asamblea de las
corporaciones católico-agrarias de
la zona, que comenzó el viernes en
la tarde.
La representación del Banco Ru-
dolf Quintana, jefe de la
comercial de la Sucursal de
Lugo.
La F. C. A. de la Coruña don-
de se halla don D. Pedro Díaz,
Parroco de San
de Veiga (O. tiguera)
La F. C. A. de Lugo D. Ma-
ría Rodríguez, Presidente y Di-
legado especial y D. An-
tonio Salaverry, Administrador.
La F. C. A. de Monforte D. Pedro
Pardo, Presidente, y D. Ramón
Pardo, Inspector de Sindi-
cato.
La F. C. A. de Orense, don-
de se halla don D. Jaco-
bino de Lima y Menéndez, Presi-
dente.
La F. C. A. de Tuy D. José
Rodríguez, delegado especial.
La F. C. A. de Lugo, que pronunció el
saludo de aliento a los
trabajadores para que con-
tinuarán la labor emprendida en pró-
picio de los labradores cató-
licos.
La Asamblea el Presi-
dente de la Federación de Santiago,
don D. Varela de Lima, Profe-
sor de la Universidad de Santiago
de Compostela, secretario del Ideal Gallego y ac-
tual presidente de la
Federación de Lugo, D. Antonio Maseda,
de la Propiedad.
Además de las conclusiones, cu-
yas se entregó a la prensa,
se leyeron las siguientes que fueron
aprobadas por su mediación, que fueron
de S. M.

1.ª La Asamblea acuerda ex-
presar al Gobierno de S. M. y es-
pecialmente al Excmo. Sr. Ministro
de Hacienda, el testimonio de la
más profunda gratitud por la R. O.
den 1.ª citada recordando el inexcusa-
ble cumplimiento del R. D. Ley de
11 de setiembre de 1918 refrenda-
do por el Sr. González Besada, dis-
posición que honra al ilustre dipu-
tado por Tuy Sr. O. doné.
2.ª La Asamblea ruega respec-
tosamente al Excmo. Sr. Ministro
de Hacienda que, como aclaración
de dicha R. O. y en perfecta confor-
midad con sus magníficos consideran-
dos ordene la suspensión inmediata
del cobro del impuesto de Consumos
o municipal en todos los Ayun-
tamientos de Galicia en que el De-
creto de 11 de setiembre de 1918
no se ha cumplido, a pesar de haber
adoptado este medio, en aque-
llos en que el cumplimiento del De-
creto se ha simulado y donde se ha
y. n. entablado reclamaciones con-
tra el repartimiento al igual que se or-
denó para la provincia de la Coru-
ña.
3.ª La Asamblea tiene el honor
de expresar en estos instantes al
Gobierno de S. M. su adhesión in-
condicional y ofrecer en nombre de
todos los Sindicatos federados su
concurso para cuanto se considere
útil en la campaña de honor y pa-
triótica de Marruecos.
La Asamblea terminó en medio
del mayor entusiasmo y cordialidad
a las 10 de la mañana.

UNA EQUIVOCACION

Por haberse tomado nota precipi-
tadamente de las hojas repartidas
por los asambleístas y por los que
no están conformes con el procedi-
miento de venta del ganado que de-
fiende la Asamblea de las Federa-
ciones, hemos dicho que la Federa-
ción de Mondoñedo había sido la
autora de unas hojas de propaganda
que se repartieron en Lugo, y la
verdad es que no solo eran de la Fe-
deración de Mondoñedo dichas ho-
jas, sino de todas las Federaciones
gallegas que se reunieron en la
Asamblea.
Nuestra equivocación fué debida
a que de ella nos hablaron asam-
bleístas mundonenses como de algo
propio, que nosotros redujimos de-
masiado.
Conste pues que las hojas eran
de todas las Federaciones.

UNA VISITA

Hemos tenido el gusto de salu-
dar en nuestra relación a una co-
misión distinguida de asambleístas
quienes nos rogaron dislicésemos
el error a que antes nos referimos y
que con mucho gusto aclaramos.
Ya en el terreno del comentario,
algunos de los visitantes, muy ami-
gos nuestros nos expusieron su ex-
trañeza ante los reparos que a la
Asamblea parecían ponerse en nues-
tras notas de ayer, y a ellas hemos
objettato, que nuestro criterio, favo-
rable a la unión de los labradores
para la defensa de sus intereses, es
contrario a que para evitar el enri-
quecimiento de los exportadores
gallegos se acuda a facilitar el des-
arrollo económico de entidades no
gallegas.
Esta es nuestra opinión que po-
drá ser equivocada, pero nadie ne-
gará que va en beneficio de intere-
ses gallegos cuya defensas obliga.
Y en el fondo es posible que los
mismos asambleístas, cultos amigos
nuestros, reconozcan que nos asiste
la razón.

SE VENDE una hermosa casa

de nueva construcción de alto y
bajo, patio y cuatro cuartos. Infor-
marán en la misma casa, Carretera
de la Coruña, 23.

NECROLOGÍA

En la madrugada del día de ayer
dejó de existir en esta ciudad don
Andrés Rodríguez López, hermano
político del conserje del Cementerio
D. Inocencio Zolle, a quien, lo mis-
mo que a toda la familia del finado,
enviamos la expresión de nuestro
désame más sentido.

De Instrucción pública

La Sección administrativa acordó
aprobar las cuentas de material
del pasado año económico, rendida
por los Sres. Maestros D. Manuel
Pacheco, Elisa Marzo, José Alvarez,
Anastasio Languín, Manuel Rancá-
ño, José María Veilla, Ponciano
González, Mercedes López, Enri-
que Alonso, Leovigildo Herrero,
Francisco García, Eadio Fernán-
dez, José A. Piñero, Camilo Fernán-
dez, Serafía Val y Toribio Telerina.

La Delegación de Hacienda abo-
nó ayer a las Habilitaciones el im-
porie de las nóminas de haberes del
pasado mes de julio y algunas espe-
ciales por diferencias de censos.

LO DESEADO POR TODOS
CALZADOS
A PRECIO DE FABRICA
EN LUGO.-Calle de la Cruz, n.º 4

Desde el 1 de agosto quedará abierto al público una grande
sucursal de fábrica en calzados de todas clases.

PRECIOS DE FABRICA
Solidez como los primeros.
Elegancia como los que más.
Baratos como ninguna.
LO DESEADO POR TODOS

vién el recibo de percepción de Habilitación para completar las cuentas de material de la enseñanza de adultos del cuarto trimestre del pasado año económico.

SE VENDEN tres Zafros: uno de 52 arrobas, otro de 48 y otro de 8. En la calle de la Cruz, núm. 4, darán informes

En el Ayuntamiento

LA ALCALDÍA
Por haberse ausentado de la capita-
l el alcalde D. Angel López Pérez, se en-
cargó de la Alcaldía el primer teniente
de alcalde D. Eduardo Sanjillao.

Crónica de sociedad

VIAJERO 3.
Salió para Gijón la señora de D. Pedro Menéndez y García del Busto con sus hijos.
—Regresaron a Mondoñedo D. Antonio Maseda y D. Eduardo Lence-Santar y Guitián que asistieron a la Asamblea agrario-católica de Lugo.
—Para la Coruña salió el alcalde de Lugo D. Angel López Pérez.
—Para Vigo, salió ayer en el correo, D. Nicolás Veiga Madarro.

DE COSPEITO

DE LA SEMANA
El día 5 del mes que corre, han salido para La Coruña, en donde permanecerán unos días, la virtuosa y distinguida señora doña María Paz Calderón de O'Sea y sus muy encantadoras y geniales hijas señoritas María, Carmen y Milagros.
Que se diviertan mucho y que tengan un feliz retorno a su casa-palacio de Sistolá.

Con objeto de tomar las aguas de Solares, en Santander, salió ayer para dicho balneario la bellísima y simpática señorita Pura Cendán, la que desde principio del verano se halla veraneando en el lujoso «chalet» que en Rioaveso tiene su señorío, D. José Cendán, rico propleta.

rio de la Coruña, apreciable y distinguido amigo nuestro.
Buen viaje

Por fin la empresa del «célebre» camión adquirió un bonito coche Hispano, el que ya sustituyó ayer a la noche al citado «célebre» camión. Pero... aquí pasa lo de «caso muerto»...

Por estar aún sin terminar de pintar el «auto» que desde Lugo a Mondoñedo va a establecer un nuevo servicio diario de viajeros, aplazó su inauguración para día 1.º de agosto.

Hemos oído decir que era de lo mejor y más moderno que puede haber y de demasiado lujo para una línea.
Lo celebramos.

Cristianamente, como había vivido, falleció en su casa de Roimil (Fried), el Sr. D. Alberto Abella, reputado comerciante de aquella plaza. Su muerte fué sentidísima.
En su justo dolor acompañamos a su atribulada familia y en particular a su hijo D. Domingo, acreditado comerciante de la Feria del Monte

El próximo día 10 habrá en el vecino pueblo de San Lorenzo de Arbol, grandes fiestas en honor de su patrón el glorioso mártir San Lorenzo.

También habrá tres días fiesta en la inmediata parroquia de Villapene en honor de su patrona. Empezarán el día 15. Prometen ser muy lucidas y animadas a juzgar por la animación que reina en todo el vecindario.

Después de terminada la siega y recolección del centeno y trigo, con un tiempo muy favorable para estas labores, procédese en estos días a la «malla», empleándose en lo general y dando excelentes resultados para esta faena agrícola, el equipo

EL SEÑOR
D. Andrés Rodríguez López
Ha fallecido a las dos de la madrugada del día de ayer después de haber recibido los Santos Sacramentos
R. I. P.
Sus desconsolados hermanos, D. Pedro, D.ª Ramona, D.ª Carmen, D.ª Carolina, D. Manuel, D. Domingo y D.ª Concepción, hermano político D. Inocencio Zolle, Conserje del Cementerio, sobrinos y demás parientes,
Ruegan a las personas piadosas y de su amistad encomienden su alma al Todopoderoso, asistan a la función de entierro que tendrá lugar hoy, domingo, a las diez y media, en la parroquia de Santiago y a la conducción del cadáver a las seis y media de la tarde, desde la casa mortuoria San Pedro, 44, al cementerio general, por cuyos actos piadosos les vivirán eternamente agradecidos.
Lugo 7 Agosto 1921.

EL MEJOR COGNAC FRANCÉS
COGNAC BISQUIT
DE VENTA EN LOS PRINCIPALES ESTABLECIMIENTOS DE ESTA CIUDAD
Pedidos AGENCIA COMERCIAL--Ronda de la Coruña, 102

desgranador «Listir» y «ListiStalder».
Este año por toda esta comarca resulta bastante abundante la cosecha de cereales, por lo que se muestran muy satisfechos y contentos los labradores.
OJOS DE ACERO.
Agosto, 6 de 1921.

Más acerca de Marruecos

Suboficiales de Infantería
Por orden del ministerio de la Guerra, los jefes de Cuerpo de Infantería participarán telegráficamente a la sección del Arma, sin perjuicio de remitir la correspondiente liquidación, si los suboficiales que en el escalafón figuran como sargentos desde el número 249 al 359 tienen cumplido su tiempo de permanencia en Africa como sargentos así como los que actualmente figuran como tales hasta el número 403 inclusive.
Un diputado pedirá pensiones para las familias de las víctimas

El diputado a Cortes D. José María Abarrán piensa presentar al Congreso la siguiente proposición:
«Se concede por esta ley de excepción a las viudas y huérfanos de los generales, jefes y oficiales y clases de tropa la pensión vitalicia equivalente al sueldo íntegro que correspondía a la Península al empleo inmediato superior al que disfrutaban los muertos tan gloriosamente en defensa del honor de la patria en los recientes sucesos ocurridos en la zona de Melilla.
Así mismo se consideran incluidos en el artículo anterior todos los casos iguales correspondientes a las Comandancias generales de Larache y Ceuta en sus recientes avances militares.
Por las respectivas Comandancias militares se formará en el plazo máximo de un mes la correspondiente relación de muertos a cuyas familias deberán alcanzar estos beneficios.
En la época presente, en que todas las clases sociales han reclamado y obtenido las necesarias mejoras de sus sueldos y medios de vida, sería inconcebible y monstruoso para nosotros que España olvidara a los hijos y deudos de los que supieron morir por el honor nacional.»

Una carta del Sr. Maura
En la primera decena de julio escribían desde Melilla una carta que decía lo siguiente:
«Aquí se esperan acontecimientos, por lo que los moros se disponen, al parecer, a atacar vigorosamente nuestras posiciones; se están instruyendo militarmente en la áfrica europea, y tal vez la dirección de oficiales extranjeros. Y como nuestras tropas en esta zona son tan reducidas, no sería de extrañar que hubiera algún fracaso.»

D. Bernardino Sánchez, al cual se dirige dicha carta, le envió al Sr. Maura, el cual a su vez contestó al Sr. Sánchez con la siguiente: «Muy señor mío: Agradezco las noticias que transmite su atenta carta relacionadas con los rumores que en Melilla circulaban hace tiempo relacionados con la vigorosa ofensiva que los moros preparaban contra nuestras posiciones. Es de lamentar que haya tenido tan sangrienta confirmación el presentimiento.
Constantemente me ha parecido equivocado el sistema que se ha venido siguiendo en el desarrollo de nuestra misión en la zona marroquí, y lo que pido a Dios es que se reconozcan y se enmienden, de la manera que ya consentan los hechos consumados, los cardinales errores a que me refiero.
Le da gracias por la deferencia personal que me atestigua, y queda suyo atento seguro servidor que e. s. m., *A. Maura.*»

ULTIMA HORA

Madrid 6 3'35
Maura, Poder

En el momento de entrar el presente número en máquina recibimos el siguiente telefonema:
«El Rey» encargó de formar Gobierno al Sr. Maura.

Asociación de Ganaderos del Reino

Cotizaciones en el Mercado y Matadero de Madrid y Barcelona por kilo canal, los días 2 y 3 de agosto.
Mercado y Matadero de Madrid

Fina, 4'13 a 4'35 ptas. kilo.
Basta, 3'50 a 3'70 » »
De Galicia, 0'00 a 0'00 » »
Impresión del mercado: Regulares existencias.

Mercado de Barcelona:
Ganado gallago:

Vaca, 2'75 a 2'80 ptas. kilo.
Ternera, 3'00 a 3'10 » »
Bueyes, 2'75 a 2'80 » »
Impresión del mercado: Bastantes existencias.

ECOS

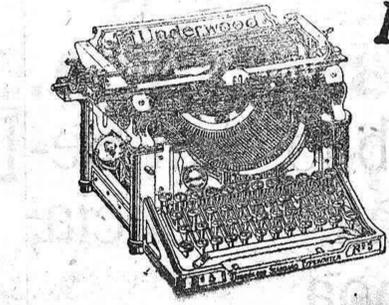
Según un avance estadístico formado por el Consejo Superior de Emigración, durante el primer semestre del año actual han salido de España, por los puertos habilitados para el despacho de emigrantes, 29.801 personas, contra 59.593 en igual período del año anterior; ha habido, pues, disminución de 29.792 emigrantes.
La evolución, dentro del período, es completamente normal, ya que por las estadísticas anteriores a la guerra se ve que en los seis primeros meses del año disminuye constantemente la emigración, como ha sucedido en el actual, el contrario que en 1920.

El Instituto Nacional de Previsión ha designado para el cargo de inspector en Galicia, a los efectos de la aplicación del régimen de retiro obrero obligatorio, a D. Angel Pedreira Labadía.

Siguen las incorporaciones a filas de los reclutas que se encuentran en servicio activo.
Al cuartel de San Fernando donde está alojado el Regimiento de Zamora llegan todos los días muchos mozos de los comprendidos en los cupos de las tres últimas años.

Celebrárase el día 10 del actual en

¡Yo estoy satisfecho de la vida!
desde que no he vuelto a padecer de
Estómago
gracias al uso del
DIGESTÓNICO



Máquina de escribir Underwood
DOS MILLONES DE MAQUINAS EN USO 50.000 REFERENCIAS EN ESPAÑA
COMPANIA MECANOGRAFICA
GUILLERMO TRUNGER-Apartado 298-BARCELONA
Sucursal, en Coruña: Calle Marina, 19

el pintoresco lugar de la Fervedora una romería que promete verse muy concurrida y que será amenizada por una afamada banda de música.

El próximo sorteo de la Lotería Nacional se verificará el día 11 del actual.

Consta de tres series de 31.000 billetes cada una, al precio de 40 pesetas el billete, distribuidos en décimos de 4 pesetas.

Se distribuirán 857.584 pesetas, en 1.572 premios para cada serie.

El premio mayor es de 120.000 pesetas, el segundo 65.000 y el tercero de 25.000.

Hay diez premios de 2.000 pesetas y 1.256 de 400.

Se sacrificaron ayer en el matadero para el consumo público 13 reses vacunas y 15 cabras.

Con igual fin entraron en la Plaza de Abastos 16 bultos de pescado.

AUTOMÓVIL, pequeño, de **TON**; se vende en casa del relojero de Baralla. Precio, 2.500 pesetas.

Quedará hoy de guardia la farmacia de D. Julio Iglesias, calle del Conde Pallares.

Hoy dará principio en la S. I. Catedral Basílica la solemnidad en honor a la Patrona de Lugo Santísima Virgen de los Ojos Grandes.

Predicará el R. P. P. José de Tierra, de la Compañía de Jesús.

D. Manuel Nistal, vecino de Ribadeo, presentó en el Gobierno civil una instancia solicitando permiso para dedicar un automóvil al servicio público de viajeros por las carreteras de la provincia, sin itinerario fijo.

Por la Alcaldía de esta capital se hace saber que ha bendecido acordado realizar a medio de subasta la construcción de las obras de ampliación de la casa de máquinas de la Hidroeléctrica, propiedad de Municipio, y aprobadas las condiciones porque ha de regirse, se anuncian al público dichos acuerdos, advirtiéndose que durante el plazo de diez días pueden presentarse las reclamaciones que se crean oportunas contra los indicados acuerdos, parados el cual no será atendida ninguna de las que se produzcan.

Programa de las obras que ejecutará la música del Regimiento de Zamora en el paseo de hoy de doce a una y media:

- 1.ª «Los saltimbanquis», pasodoble.—N.
- 2.ª «Serenata Bohemia»,—Cetina.
- 3.ª «La Suite en La número 1,

Preludio núm. 4, Final y Danza.—Julio Gómez.

- 4.ª «Triarnerías», Fantasía de la Zuzuela.—A. Vives.
- 5.ª «Trompas del Bosque»,—pasodoble militar de concierto. R. San José.

Programa de las obras que ejecutará la banda municipal, en el paseo de hoy, de diez a doce de la noche:

- 1.ª «Canción de Primavera», pasodoble.—Luna.
- 2.ª «Amor fugaz», vals lento.—Echegoyen.
- 3.ª «La República del Amor», fantasía.—Lido.
- 4.ª «El Estreño», fiesta andaluza.—Chapi.
- 5.ª «La verbena»,—tow-step.—Peñalva.
- 6.ª «La Canción del Olvido», pasodoble.—Serrano.

DE GALICIA

CORUÑA

Dicen de Noya que ocurrió un grave accidente automovilista.

El automóvil número 2, de la empresa Sarrano, de Muror, que regresaba de Santiago, le faltaron los frenos en la cuesta de San Justo.

El conductor Angel San González advertido del peligro que corrían las vidas de los viajeros, trató de detener la marcha del vehículo llevando el mismo hacia una explanada contigua al monte conocido por «Bayuca» en el kilómetro 19 de la carretera de los Angeles, y al realizarlo volcó el vehículo.

El P. Fray Gerardo Campanas, natural de León, franciscano, se arrojó al auto yendo éste en marcha, y sufrió la fractura de la base del cráneo. Falleció al ser conducido a Noya.

Teresa Dovil Pérez, vecina de Roa, al arrojarle del capó recibió tan tremendo golpe en la cabeza que no tardó tampoco en fallecer.

Otros tres frailes, los RR. PP. Tomás Pardo, vecino de Santiago, José de las Heras, de Burgos y Manuel Rodríguez, de Oense, que iban también en el auto volcado, sufren el primero una dislocación en un brazo y los otros dos contusiones en la nariz, manos y rodillas.

Del resto de los viajeros, cuatro tienen lesiones leves y los otros están ilesos.

De Noya salieron tres automóviles con personal en auxilio de los heridos y demás viajeros.

También acudieron al lugar de la desgracia la Guardia civil y el Juzgado de Noya.

Fue trasladado a este pueblo el cadáver de Teresa Doval.

El conductor del automóvil de la desgracia ingresó en la cárcel de Noya.

Llegó a esta población el Ilmo. señor Obispo de Tuy, nuestro respetable e ilustre amigo el Doctor Lugo González.

Le acompañó su hermano D. José y

el Deán de la Catedral tudende, don Ednardo Núñez Vázquez.

El encargado del depósito de la fábrica de cerillas de esta capital Ramón Sontillo, guardia civil retirado, fué víctima de un bárbaro atentado, cuyo móvil se supone que habrá sido el robo.

Encontrósele en el depósito, tendido en el suelo y con dieciséis heridas, tres de ellas en la cabeza y las demás en diferentes partes del cuerpo. Los heridos habían sido producidos con un formón.

Cómo presunto autor fué detenido Guillermo Martínez Reigosa, de 17 años.

FERROL.

Conducidos por la Guardia civil ingresaron en la cárcel de este partido Emilio Rivas López, de 19 años, vecino de Serantes; Francisco Agram González, de 22, de Narón, y Antonio Pantín González, también del Alto del Castiño.

Estos individuos, en la madrugada del primero del actual han realizado un brutal hecho, que causó grandísima indignación en dicha aldea, por las circunstancias que en él concurren, y que son solo papias de locos o seres desnaturalizados.

Ocurrió el suceso en el barrio del Calvario, perteneciente a las par equias de Santa Cecilia de Trasmucos.

En el referido día llegaron un grupo de mazorcas a la puerta de la casa en que habitaba la campesina Eufrosia Pérez P. Neiro, de 44 años, soltera, que vive sola.

Dicho grupo formó un gran alboroto, despertando a aquella.

La pobre mujer se resistió a abrir la puerta.

En vista de esto los tres individuos en un principio citados, echaron abajo de las puertas y penetraron en el domicilio, hasta llegar al dormitorio.

Una vez dentro llegaron a realizar los tres abusos escandalosos con la Eufrosia Pérez.

Es de advertir que la pobre mujer padece de parálisis en la mano y pierna derechos, y esto no fué obstáculo para que los desalmados realizaran sus propósitos, sin poder evitarlo ella, a pesar de hacer grandísima resistencia.

Cometido el repugnante delito desparecieron.

En un principio la infeliz campesina no quiso dar parte del hecho a las autoridades, por causarle gran vergüenza, pero enterada luego que aquí se había divulgado por aquellas aldeas fué cuando lo hizo a la Guardia civil, denunciando a los autores.

SANTIAGO.

Procedente de Tuy, llegó un tren militar, conduciendo el destacamento del regimiento de Zaragoza que guarnecía dicha ciudad.

ORENSE.

Pasaron por esta estación con dirección a Tuy, tres compañías del primer

batallón del Regimiento de Zamora, número 8, al mando del teniente coronel Sr. Pardo y Pardo Montenegro y de los capitanes Sres. Osset y Ocasé que van de guarnición a aquella plaza.

A pesar de lo intempestivo de la hora, la estación estaba rebosante de público que hizo a los expedicionarios una cariñosa despedida.

También se hallaban las autoridades civiles y militares.

PONTEVEDRA.

En la iglesia de San Francisco se celebraron solemnes funerales por las víctimas de Meilla.

Asistieron las autoridades civiles y militares, muchas señoras y numeroso público que llenó por completo el templo.

Tomó parte la orquesta Mercadillo.

Hoy domingo a las cuatro de la tarde saldrá para Vigo, donde embarcará para Meilla el regimiento de Artillería ligera que guarnecía esta ciudad.

Se le prepara una cariñosa despedida.

Mantán el regimiento el coronel señor Carril o, teniente coronel Sr. Puga y comandantes Sres. García Losada y Lorente.

A Tuy llegaron procedentes de Lugo, tres compañías de Zamora. Una de ellas de ametralladoras.

Las manda el teniente coronel don José Pardo y Pardo, quien se encargó de la Comandancia militar de la plaza.

El comandante de Valencia estuvo a saludar a los jefes y oficiales que vinieron con la nueva guarnición asignada a la plaza de Tuy.

VIGO.

Circula nuevamente con gran insistencia el rumor de hallarse destinado a Meilla un batallón del regimiento de Murcia.

Dícese que de Madrid se envían mulos y material de guerra, para dicho cuerpo, en un replazo del que facilitó al batallón expedicionario de Zaragoza.

Añádese que el batallón de Murcia embarcará de hoy mañana para Marruecos.

Contribuye a dar verosimilitud a los rumores el anuncio de la llegada de los vapores «Cabo Sacratita», «Tres Forcas» y «El Antzart Mendis».

María Jul, de Martí

Arregla y confecciona toda clase de prendas de piel, por usadas que estén.

Unica enseñada por Angelina Blanco.

Manuel Becerra, 4. Casa de EL PROGRESO.

Fábrica de Jabones

MARCA

LA BANDERA



En el barrio de Caiños y Fábrica de Jabón LA BANDERA se venden a precios sumamente económicos, jabones de varias clases y elaboración esmerada.

NO EQUIVOCARSE.—Barrio de Caiños, LUGO.

COMPRA DE FARMACIA

Se desea adquirir en la región gallega y pueblo de alguna importancia.

Ofertas: Administración de EL PROGRESO

--EFECTOS NAVALES Y DE PESCA--

GONZÁLEZ ERQUICIA Y OLABARRI

ARENAL 60 :-: Sucursal Teófilo Llorente, 37-VIA

Teléfono 750 **Telegramas CONQUICIA**

Aperturas de parejas y de algodón para la pesca.—Cables de acero y Manila, inglesa.—Aceites lubricantes.—Empaquetaduras.—Motores.—Artículos de guerra, mercante y de pesca.

La fuerza motriz más económica

para accionar máquinas industriales, bombas, alternadores y dinamos, SE OBTIENE CON UNA INSTALACION

CROSSLEY

DE 3 A 1.000 CABALLOS

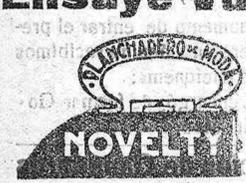
Motor a gas :-: Motor a aceite :-: Motor a gasolina CROSSLEY

Gasógenos CROSSLEY para quemar toda clase de combustibles

DETALLES GRATIS

Gran Via, 1 :-: MADRID :-: Apartado, 584

Ensaye Vd.



NOVELTY

EL MEJOR PLANCHADO ESPECIALIDAD

en cuellos, puños y camisas

Despachos centrales; en La Coruña, Cantón Pequeño, 12; Vigo, Plaza de la Constitución, 12.

Sucursal en Lugo: Modistería de LUISA VILA, Miño, número 10-2.

Entregas rápidas.

¿Quién no conoce el Restaurant Fornos?

La Guerra nos obliga a pelearnos con el variado y apetecido Menú, que sirve esta tan acreditada Casa, favorecida por su numerosa clientela. Servicio permanente y a la carta, abierto hasta la una y media de la noche.

Almuerzos o cenas a 2,50 pesetas. Se vicio a domicilio.

Véase su escaparate, donde se exhibe lo mejor del mercado. Vinos y licores de las mejores marcas nacionales y extranjeras a precios sin competencia. Casa especial en mariscos.

No olvidarse: OLMOS, 25, LA CORUÑA :-: Teléfono, 404

Amplio comedor, independiente de los reservados

PELUQUERIA LUCENSE

DE

Faustino Rodríguez Saa y H.º

RONDA DE LA CORUÑA, 4 (PUERTA DE LA ESTACION)

SERVICIO ESMERADO

EXQUISITA ASEPSIA

Clinica del DR. BENAVENTE

Consulta y operaciones de la vista

Se ha trasladado a Feljco núm. 1 LA CORUÑA

PAPEL COMERCIAL Y SOBRES

Se recibió una importante remesa

SE VENDE la casa número del barrio de... con huerta y buena colina. En la misma informarán. Los en perfecto estado.

ATENCIÓN

Aceite viejo superior.	Ptas. 1,85
Azúcar blanco molido.	1,65
Arroz Benloch superior.	0,75
Bacalaos superiores desde	2,00
Café Hacienda tostado	7,00
Pasta para sopa 1.ª	1,40
Tocino de León.	4,25

Comercio LAS AMÉRICAS, Reina

Consulta ortopédica

Jerónimo Farré Gamoll

Ortopédico de la Facultad de Medicina de Madrid

Piernas (quebraduras) cualesquiera que sea su volumen y antigüedad, incluso las gravísimas que se presentan de nuevo después de operadas, se combaten eficazmente, y se curan en la mayoría de los casos, por medio de los aparatos de nuestra invención.

Las deformidades del codo, espaldas y piernas, sean de origen traumático o tuberculoso, se corrigen, totalmente, y los niños de la primera y segunda infancia, los adolescentes, y en algunos casos los adultos, que a consecuencia de una parálisis infantil no pueden andar sin el apoyo de sillas, logran prescindir de ellas merced a nuestro tratamiento.

Piernas artificiales sin tutores laterales de acero, con pies de caucho esponjoso, dispuestos de modo que, prescindiendo de toda clase de enlaces, piezas y resortes supletorios imitan los movimientos del pie natural, con Patente de invención en las principales naciones del mundo.

Consulta en LUGO, HOTEL MENDEZ NÚÑEZ, de 11 a 1 y de 3 a 8, diariamente la tarde del día 20 y todo el día 21 de cada uno de estos meses: Enero, Marzo, Mayo, Julio, Septiembre y Noviembre.

Para todos los casos es necesaria la presentación del enfermo.

En Madrid, en su Gabinete Ortopédico, Calle Juan de Hená, 23-4.

Galletas de "La Dulce Alianza"

El público selecto siente verdadera predilección por las Galletas y Rosquillas que fabrica esta casa, la cual hace envíos a los establecimientos de Ultramarinos de España.—Pástanse así para nosotros y para...

APARATOS PATHE NAU

Con Bombilla Eléctrica

CINEMATOGRAFO

para pequeñas explotaciones y casas particulares

CONCESIONARIOS EXCLUSIVOS:

VILASECA Y LEDESMA, S. A.

Madrid, Barcelona, Bilbao, San Sebastián, Oviedo, Coruña, Valencia, Sevilla y Lisboa

CLINICA DEL MÉDICO-CIRUJANO ESPECIALISTA

EX-INTERNO NUMERARIO DEL GRAN HOSPITAL REAL DE SANTIAGO

TOMAS NÚÑEZ CORDERO

LA CORUÑA

Piel, Venéreas, Sifilíticas, Vias Urinarias, Impotencia, Neurastenia, y propias de la

MUJER

Tratamiento de las ANEXITIS

Tratamiento y curas con observación analítico biológico. Instrumento completo de Cirugía. Últimos adelantos y modelos REINIGER BERLIN. Electricidad Médica PANTOSTAT, DIATERMIA y Rayos X-INVITADOS con todos sus accesorios-electrodos, etc., etc. Uréthrosopes-Cystoscopes-Rectoscopes, etc.; para el Diagnóstico, tratamiento y curación.

San Andrés, 117-2 :-: Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6.—No consulta en...

La Baloise

COMPANIA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Sociedad Anónima fundada en...

Domicilio social: Basílica (Santiago)

Capital social: 10.000.000 de francos

Delegación general para España Madrid, Mayor, 27, 2.º

Agencia general...

Manuel Becerra

Por esos mundos

Un catálogo interesante
 Es muy curioso el catálogo editado por una casa norteamericana que se dedica a la fabricación de acetos y herra mientas para tubos y cables. El catálogo está destinado a ser empleado en los países en los que se emplea el paso de rosca y no será distribuido en los Estados Unidos. Está impreso en inglés, francés, español, portugués y holandés. La forma de impresión es en este mismo idioma en todas las páginas del libro que permite que una persona que no entienda más que una sola lengua no experimente dificultad alguna para encontrar la información que desee. Con objeto de que el catálogo, que consta de 100 páginas, pueda usarse con la mayor comodidad posible, está dividido en capítulos que están registrados en un índice en los cuatro idiomas, habiendo en esa misma forma un capítulo trata de las diferentes variedades de esa industria agrupando de manera similar las similitudes. Una de las dificultades que ha sido vencer para la publicación de este catálogo fue la obtención de una razonable cantidad de información en cada página, con cuatro idiomas, sin tener que hacer que las páginas fueran demasiado grandes o el tipo de impresión demasiado pequeño. Encontráronse numerosas dificultades en el problema de las traducciones, especialmente para obtener que fueran las versiones precisas de los vocablos y frases técnicas. Una investigación hecha respecto a otras traducciones técnicas demostró que existía una gran variedad en la terminología empleada en la correspondencia sostenida con las personas que habían hecho traducciones en distintos idiomas. Firmó la dificultad, sino la imposibilidad, de obtener una traducción literal de esta naturaleza. Brindó una solución final, haciendo que un ingeniero lingüista redactara la traducción original, que después fue confrontada por otros traductores.

Cnriosidades astronómicas

MES DE AGOSTO
 Aquellas personas aficionadas a estudios de Astronomía tendrán ocasión, en este mes de agosto, de poder ver el planeta «Mercurio», como astro matutino, en la primera quincena: tendrá su salida una hora antes que el sol.
 «Venus» será perfectamente visible tres horas antes de que el sol aparezca.
 «Júpiter» podrá ser observado poco tiempo después de la puesta del sol, lo mismo que «Saturno».
 «Urano» podrá verse en excelentes condiciones en oposición con el sol el día 31 a las quince horas.
 El día 10 pasará la Tierra por la parte más densa del enjambre de las «Perséidas»; por eso, alrededor de esa fecha; es cuando tiene lugar, y es más frecuente ese espectáculo grandioso y admirable conocido con el nombre de «lluvia de estrellas fugaces», que se caracterizan por su rapidez y por la estela amarillenta que dejan tras sí. Cesará hacia el día 22 el paso de estos estereoides.
 —En los meses de abril, mayo y junio se han registrado por las Estaciones sinológicas españolas catorce temblores de tierra.

en la gaita gallega

La joven gaitera de Galicia, acompañada de sus cuatro hermanos tocando dos gaitas, un clarinete, un redoblante y un bombo, salen a dar hermosos conciertos a donde se les pida, cafés, teatros, fiestas públicas, solemnidades regionales. Residen habitualmente en Espinosa-Celanova-Orense. Debe dirigirse la correspondencia a la señorita
AUREA RODRIGUEZ
 gaitera de las Maravillas

SE VENDE

una máquina horizontal de alta y baja 50 HP; cinco aparatos sierra sin fin; un caballo; máquinas limar poleas madera y hierro; soportes; un taladro; vía portátil; plataformas; vagonetas transmisión y otros. Dirigirse a
Don Manuel Domínguez
 LA GUARDIA

Para los agricultores

Algunas normas sobre la alimentación del cerdo
 No se debe olvidar que el cerdo es un animal que hoca la tierra y que come todo lo que encuentra; naturalmente, en esta operación se traga también materias minerales y ferrosas; por lo tanto, hay que tener cuidado de que en su comida, fuera de las materias alimenticias, no falten los minerales, tales como cal y ácido fosfórico. Solamente cuando éstos se dan en cantidades suficientes, los cerdos progresan bien y se evitan enfermedades.
 No se les debe dar la alimentación en forma de una sopa muy líquida, porque de esta manera el cerdo traga mucha agua, que tiene que elaborar su cuerpo; la sopa debe de ser muy espesa, o deben tomar la comida a seco; pero en tal caso, hay que darle de beber antes de la comida o dejarle agua en un cubo separadamente.
 Hay que dar al cerdo comida sana y no más que lo que pueda ingerir en una comida, limpiando en seguida el comedero.
 Hay que recordar que algunos alimentos, como el maíz, el pescado no desgrasado y sus desperdicios dan a la carne un gusto malo si los cerdos lo toman en gran cantidad, y por lo tanto, hacia el final de engorde hay que suprimir estos alimentos completamente.
 En reducida cantidad el sal ayuda a la digestión, mientras en mayores cantidades les produce envenenamientos.
 Hay que tener cuidado de que los cerdos en sus paseos no puedan tomar materias ferrosas, y para eso deben tomar montones de pedazos de carbón mineral, de escorias de pedazos de ladrillos y escombros de muros de cal. Para la cría racional es de gran importancia que los cerdos puedan ir pastoreo; así los animales pequeños se desarrollan enormemente, se les forma una carne consistente, se hacen muy resistentes, y además, la alimentación resulta económica.

El fosforo de zinc contra los ratones de los campos

El fosforo de zinc se usa en la proporción de un kilogramo por cada 100 de maíz para envenenar; cantidad suficiente para poner en estado de defensa de 5 a 8 hectáreas de terreno, según los casos. Antes de envenenar el grano, éste debe ser fraccionado.

Luego se le pone en remojo durante unas doce horas, pasadas las cuales se dispone en un recipiente de madera en capas de 3 a 4 centímetros de grueso, espolvoreándolas con fosforo. Siguientemente se remoja la masa y se remueve, a fin de que el veneno se distribuya de un modo uniforme.
 El grano se distribuye en las inmediaciones de los agujeros donde anidan los ratones y a lo largo de los caminos que éstos frecuentan.
 Al proceder al envenenamiento del grano se busca un sitio descubierta, al aire libre, que no sea accesible a los niños ni a los animales domésticos, preparándolo a medida que se vaya necesitando, ya que, desprendiendo gases muy venenosos, resultaría peligroso guardarlo.
 Donde se guarda el fosforo o los granos tratados con él, no debe fumarse ni acercarse con luces.

ALMANAQUE

AGOSTO
7
DOMINGO
 San Cayetano y Santos Donato y Fausto.
 Sale el Sol a las 5:17 y se pone a las 7:23. La Luna sale a las 9:30 de la tarde y se pone a la 9:30 de la mañana.

Tip de El Progreso Lugo

No comprar Muebles SIN VISITAR LOS GRANDES TALLERES DE
Manuel C. Varela
 7, SAN PEDRO, 7 LUGO
 Encontrarán mucha economía en precios y construcción.

ARRENDAMIENTO

de la casa llamada de Domingo Antonio, sita en la carretera de Castro, próxima a la estación, muy propia para industria; al lado de la misma un trozo de terreno con frutales y su pozo. Además una huerta con regadío y varlos castaños; de todo informarán en la misma casa.
EXTENSO SURTIDO EN TARJETAS DE VISITA

Traslado del acreditado establecimiento de Camilo Gonzalez, situado Armañá número 1 a Santo Domingo número 8

VENTA de la casa núm. 18 de la calle del Castillo. Para informes entenderse con su dueño D. Angel Vázquez, que vive en San Pedro, 62 1.º

Antonio de Cora
ABOGADO
 Traslado su estudio a la Calle de SAN MARCOS NÚM. 13 Apartado de Correos de EL PROGRESO

Se ofrece molinero de Castilla, práctico en la Industria harinera, para trabajar como molinero en toda clase de molinería, cualquiera que sea la clase de ellos e igualmente su instalación. Para informes: dirigirse a «La Molidera» de los señores D. Rafael Otero y Compañía, de Chantada.

Pérdida Jesús Abellera, natural de Quintela, perdió el día 5 de agosto, desde el Banco de España, hasta Rubiás (carretera de Castro), una cartera conteniendo algún dinero y un resguardo del Banco de España. La persona que la haya encontrado, puede entregarla en esta administración, donde se le gratificará.

Se arrienda el primer piso. Se traspasa la tienda y se vende la casa de la Plaza del Campo número 1. de José Vazquez,

MOTORES DE GAS POBRE para carbón y leña
MOTORES DIESEL para aceites brutos.
MOTORES SEMIDIESEL para aceites pesados
MOTORES ELECTRICOS de todas las fuerzas
MOLINOS HARINEROS CASEROS con cedazo
AXEL STEEN Ingeniero. Santa Catalina, 8. MADRID

ELIXIR ESTOMACAL
 de Saiz de Carlos (STOMALIX)
 Es recetado por los médicos de las cinco partes del mundo porque tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, curando las molestias del
ESTÓMAGO É INTESTINOS
 el dolor de estomago, la diápepsia, las acedias, vómitos, inapetencia, diarreas en niños y adultos que, á veces, alternan con estreñimiento, dilatación y úlcera del estómago, etc. Es antiséptico.
 De venta en las principales farmacias del mundo y en Serrano, 30. MADRID, desde donde se remiten folletos á quien los pida.

Compañía Generale Transatlántique
 Compañía de vapores correos a gran velocidad
 Próximas salidas de la Coruña directamente para Habana y Veracruz
VAPOR FLANDRE 29 Julio
» ESPAGNE 21 Agosto
» FLANDRE 18 Septiembre

Precio en cámara para el vapor «Flandre» (varias categorías)	Ptas.	HABANA	VERACRUZ
		1.350 a 3.600	1.475 a 3.900
Precio en cámara para el vapor «Espagne» (varias categorías)	Ptas.	HABANA	VERACRUZ
		1.850 a 5.000	1.800 a 5.250
Precio en 3.ª clase	Pesetas 550, 600	HABANA	VERACRUZ
		1.100 a 1.125	1.200 a 1.225

Admite también carga. Para toda clase de informes dirigirse a su consignatario NICANDRO FARIÑA, Complejo, esquina a la Plaza de Lugo.—LA CORUÑA.

R. M. S. P.
MALA REAL INGLESA
 VAPORES CORREOS RAPIDOS
 Salidas del puerto de La Coruña para Río Janeiro, Santos Montevideo y Buenos Aires

DESEADO	1.º de Julio	499,60
DESNA	15 de Julio	499,60

Admiten pasajeros de primera, segunda, intermedia y tercera clase. Menores de dos años, gratis; de dos a cinco años, cuarto pasaje; de cinco a diez años, medio pasaje; mayores de diez años, p. seje entero. Estos barcos cuentan con instalaciones especiales de 3.ª clase, consistentes en camarotes de dos, cuatro y seis camas, comedor y salones sin recargo en el precio anunciado.
LINEA DE CUBA
 PARA LA HABANA
 Precio en tercera más impuestos

Venta de una máquina de majar, motor benzina. Informará José Pena, en Pedreda.
Se traspasa un CAFE en muy buen uso y se vende una máquina de escribir. En la redacción de este periódico informarán.

BANCO DE LA CORUÑA
 Sección de Caja de Ahorros
 El Consejo de Administración de este Banco, en su deseo de contribuir a fomentar el ahorro y consecuentemente con el creciente aumento de libretas ha acordado CREAR NUEVOS PREMIOS Y AUMENTAR EL NUMERO DE LOS QUE VENIA APLICANDO EN SORTEOS ANTERIORES.
 Los premios que regirán para el próximo sorteo que se celebrará el 15 de Julio de 1921, serán los siguientes:
 Un premio de 500 Ptas.
 Un 200
 Un 100
 200 PREMIOS DE 5 PESETAS.
 No disfrutarán de este beneficio las libretas cuyo saldo al 30 de junio, sea inferior a CIEN PESETAS.
REINA, 5

LA CATALANA
 SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y EXPLOSIONES DE TODAS CLASES
 CONTRA LA PERDIDA DE ALQUILERES, RIESGO LOCATIVO, DE RECURSOS Y DE PARALIZACION DE TRABAJO A CAUSA DE INCENDIO
 FUNDADA EN 1865
 Inscrita en el registro del Ministerio de Fomento
 Domiciliada en BARCELONA - Rambla de Cataluña, 15 y Cortes, 624
 CAPITAL SUSCRITO: Ptas. 5.000.000—CAPITAL DESEMBOLSADO: Ptas. 1.500.000
 RESERVA ESTATUARIA: PESETAS 1.000.000

Primas	Sinistros indemnizados	Reserva de riesgos en curso	Reservas estatutarias y para eventuales
195.288,71	72.767,33	65.096,23	44.225,79
375.490,15	123.151,37	125.330,21	217.281,58
774.304,15	189.843,76	258.101,33	672.633,35
1.303.203,45	670.450,03	331.401,15	846.185,90
2.418.573,12	869.214,75	86.191,04	1.188.973,04
11.905.340,79	5.247.360,28	3.978.552,19	2.212.674,90

Autorizado por la inspección de Seguros en 13 de Abril de 1921
 Subdirector para Lugo y su provincia: **MODESTO P. MOLINA**
 Oficinas: Plaza Mayor 11.—Teléfono núm. 141.—LUGO
 Horas de oficina: de 10 a 2 y de 4 a 7
 NOTA: No contratar seguro alguno sin antes consultar a esta Compañía.

Seguro de automóviles
The Motor Union Insurance Company, Limited,
 indemniza a sus asegurados, previo pago de la prima:
 I. Los daños que sufra un coche automóvil por choque o vuelco, acto mal intencionado de tercera persona, robo consumado o intento de robo, incendio por accidente, explosión externa o rayo, y accidentes en curso de transporte.
 II. La responsabilidad civil por accidentes causados a un tercero cualquiera con inclusión de los pasajeros transportados aunque vayan gratuitamente en el coche, y a cualquier clase de propiedad o animales pertenecientes a un tercero.
 III. La asistencia médica por consecuencia de accidente del coche asegurado.
 Subdirector de THE MOTOR UNION, para Lugo: D. Antonio de Cora, abogado. Manuel Becerra, 4.

Establecimiento Especialista de Maquinaria Agrícola
 SEMILLAS DE HORTALIZAS Y FORRAJERAS
ANDRES DOMINGUEZ COFAN
 Gijón, Cabrales, 82
 Vendedor exclusivo para España de los legítimos arados americanos marca WIARD, Arados Brabant, Semi-Brabant, Ideal, Gradas, Cortatejos, Estrujadores de uva y prensa para vino.
 De su taller de maquinaria para la fabricación de quesos.
 En general toda clase de maquinaria y aparatos relacionados con la agricultura.

TARIFA DE ANUNCIOS
 En las planas 2.ª, 3.ª y 4.ª, una inserción, 20 céntimos la línea del cuerpo 9.
 De dos inserciones a cuatro, 10 idem, idem.
 De cinco inserciones mensuales en adelante, 5 idem, idem.
 En 1.ª plana el doble de los anteriores precios.

EL PROGRESO
 DIARIO DE INFORMACION
 Redacción, Administración e Imprenta
Calle Manuel Becerra, núm. 4,
LUGO
 Apartado, núm. 5. Teléfono, núm. 55.
 Timbre de anuncio y franqueo concertado

TARIFA DE ESQUELAS
 Página 1.ª a dos columnas. 25 pesetas
 Id. 2.ª y 4.ª a 15 »
 Id. 3.ª y 4.ª a » 12 »
 Id. id. a una columna. 7 »
 Sueltos de misas y aniversarios. 5 »
 Toda la primera plana. 200 »
 Por cada columna de aumento el 100 por 100.
 Se admiten inserciones de esquelas y sueltos de misas y aniversarios, hasta una hora antes de la salida del periódico. Ocho de la mañana.